

入居申込書兼保証委託申込書
입주 신청서 겸 보증 위탁 신청서

個人用
日韓版

取 不 動 産 会 社 FAX	申 込 日	年 月 日	入 居 予 定 日	年 月 日
	取 扱 店	家 賃 賃 料 月 額		円
商 品	共 益 費 公 益 費			円
	駐 車 場 車 位 料			円
物 件 名	水 道 料 水 道 費			円
	号 室	円		
物 所 在 地	賃 料 合 計			円
	敷 金 保 證 金			円

※ FAX : 0570-006-660

日本語 (ひらがな・かたかな・漢字) で、必要事項をご記入ください。 日本語(히라가나, 가타카나, 한자)로 필요사항을 기입해 주십시오.

私は、別紙【個人情報取扱に関する条項】並びに【保証委託契約内容に関する重要説明事項】に同意の上申し込みます。貴社の基準に従って契約できない場合でも何ら異議ありません。
나는 별지【개인정보 취급에 관한 조항】및【보증 위탁 계약 내용에 관한 중요 설명 사항】에 동의하며, 입주 및 보증 위탁을 신청합니다. 귀사의 기준에 따라 계약할 수 없는 경우, 어떤 이의도 제기하지 않겠습니다

申 込 者 신 込 者	転居理由 전거 이유				性 別 성 別	男性 / 女性 <input type="checkbox"/> 남자 / <input type="checkbox"/> 여자
	フリガナ 가타카나				配 偶 者 배우자	有 / 無 <input type="checkbox"/> 있음 / <input type="checkbox"/> 없음
	氏名 성명				生 年 月 日 생년월일	年 月 日 년 월 일
	電 話 番 号 전화번호	携 帯 휴대전화				
	話 せ る 言 語 사용 가능 언어	No. 1.英語/영어 2.中国語/중국어 3.韓国語/한국어 4.スペイン語/스페인어 5.その他/기타 ()				
	現 住 所 현주소	〒/우편번호 - ※アパート・マンション名 号室もご記入ください/아파트 및 맨션 명칭 호수도 기재해 주십시오.				
	お 住 ま い 거주 형태	<input type="checkbox"/> 持家/자가	<input type="checkbox"/> 賃貸/임대	<input type="checkbox"/> その他/기타		
	メーアドレ 이메일 주소	@				
	勤 務 先 名 / 学 校 名 회사명/학교명	電 話 番 号 전화번호				
	勤 務 先 住 所 근무처주소	〒/우편번호 -				
勤 務 年 数 근무년수	年 月 年 収 년 월 연수입	円 円				
A. 業 種 업종	B. 職 種 직종	C. 雇 用 形 態 고용 형태				
업종 유형 목록에서 번호를 선택하십시오						
入 居 予 定 者 입주 예정자	氏名 성명	生 年 月 日 생년월일	続 柄 No. 관계	性 別 성 別	連 絡 先 携 帯 電 話 연락처 휴대전화	勤 務 先 ・ 学 校 な ど 직장 및 학교 등
		年 月 日 년 월 일	No.	<input type="checkbox"/> M <input type="checkbox"/> F	-	
	年 月 日 년 월 일	No.	<input type="checkbox"/> M <input type="checkbox"/> F	-		

#관계No. 1.配偶者/배우자 2.親子/가족 3.親戚/친척 4.知人/지인 5.その他/기타

緊 急 連 絡 先 긴 급 연 락 처	母 国 の 一 親 族 様 모 국 에 친 족	フリガナ 가타카나			続 柄 No. 관계 No.	性 別 성 別	男性 / 女性 <input type="checkbox"/> 남자 / <input type="checkbox"/> 여자
		氏名 성명			No.	配 偶 者 배우자	有 / 無 <input type="checkbox"/> 있음 / <input type="checkbox"/> 없음
		電 話 番 号 전화번호	携 帯 휴대전화			生 年 月 日 생년월일	年 月 日 년 월 일
		現 住 所 현주소					
	日 本 在 住 の 方 일 본 에 분	フリガナ 가타카나			続 柄 No. 관계 No.	性 別 성 別	男性 / 女性 <input type="checkbox"/> 남자 / <input type="checkbox"/> 여자
		氏名 성명			No.	配 偶 者 배우자	有 / 無 <input type="checkbox"/> 있음 / <input type="checkbox"/> 없음
		電 話 番 号 전화번호	携 帯 휴대전화			生 年 月 日 생년월일	年 月 日 년 월 일
		現 住 所 현주소	〒/우편번호 -				

※ 생활보호수급자인분은 생활 보호 수급에 관한 서류 외국 국적자인분은 재류카드 복사본을 제출해 주십시오。(생활보호수급자증) (외국인재류카드)
※ 미성년자인분은 신청하실 때 친권자의 연대보증인, 친권자 동의서(연대보증인)가 필요합니다。(미성년자 친권자의 연대보증인, 친권자 동의서)
※ 심사 기준에 관해서 이 단면이 드릴 수 없으므로 양해 바랍니다。(심사결과 이유 비공개)

【緊急連絡先用】

業種一覽 업종 일람

業種区分 A. 업종 구분	1 公務員	공무원
	2 農林水産業	농림 수산업
	3 鉱業	광업
	4 建設業	건설업
	5 製造業	제조업
	6 電気・ガス・熱・水道	전기·가스·열·수도
	7 運輸・情報通信業	운수·정보통신업
	8 卸売・小売	도매·소매
	9 金融・保険業	금융·보험업
	10 不動産業	부동산업
	11 医療・福祉	의료·복지
	12 教育情報	교육정보
	13 サービス業（複合サービス業）	서비스업(복합 서비스업)
	14 サービス（風俗）業	서비스(풍속)업
	15 その他	기타
職種区分 B. 직종 구분	1 事務職	사무직
	2 営業職	영업직
	3 管理職	관리직
	4 運転手	운전수
	5 労務	노무
	6 個人経営	개인 경영
	7 法人経営	법인 경영
	8 技術職	기술직
	9 その他	기타
雇用形態 C. 고용 형태	1 正社員	정사원
	2 契約社員	계약사원
	3 派遣（正社員）	파견(정사원)
	4 派遣（パート）	파견(시간제 근무)
	5 パート・アルバイト	시간제 근무·아르바이트
	6 年金	연금
	7 生活保護	생활보호
	8 主婦	주부
	9 学生	학생
	10 無職	무직
	11 その他	기타

【個人情報及び法人情報の取扱に関する条項】

保証委託契約（以下「本契約」という）の申込者（契約者・連帯保証人予定者及び連帯保証人も含む。以下「甲」という）は、ジェイリース株式会社（以下「当社」という）が、本条項に従い、個人情報及び法人情報を取り扱うことに同意いたします。

第1条（個人情報）
 個人情報とは、以下の個人に関する情報等をいい、当該情報に含まれる氏名・生年月日その他の記述等により特定の個人を識別することができるもの等をいいます。また、その情報のみでは識別できない場合でも、他の情報と容易に照合することができ、それにより特定の個人を識別することができるもの等も個人情報に含まれます。
 ① 氏名・性別・生年月日・住所・電話番号・国籍・職業・勤務先名称・勤務先住所・勤務先電話番号及び月収等の保証委託申込書、保証委託契約書及び保証契約書に記載された属性情報（変更後の情報を含む）
 ② 保証委託契約及び保証契約に関する貨物件の名称・所在地及び賃料等の契約情報
 ③ 保証委託契約及び保証契約に関する賃料支払状況等の取引情報
 ④ 運転免許証・パスポート及び在留カード等に記載された本人確認のための情報
 ⑤ 個人の肖像又は音声を磁気的又は光学的記録媒体等にて記録された映像又は音声情報
 ⑥ 裁判所等公共機関・官報・マスメディア・電話帳又は住宅地図等において公開されている情報
 ⑦ 特定の個人の身体的特徴を変換した指紋認証データ・顔認識データ等の本人認証情報
 ⑧ 個人情報保護法に定める要配慮個人情報

第2条（法人情報）
 法人情報とは、以下の法人に関する情報等をいい、当該情報に含まれる法人名・代表者名・所在地・電話番号その他の記述等により特定の法人を識別することができるもの等をいいます。また、その情報のみでは識別できない場合でも、他の情報と容易に照合することができ、それにより特定の法人を識別することができるもの等も法人情報に含まれます。
 ① 法人名・代表者名・所在地・電話番号・FAX番号・設立年月・資本金・年商・従業員数・事業内容等の保証委託申込書・保証委託契約書及び保証契約書に記載された属性情報（変更後の情報を含む）
 ② 保証委託契約及び保証契約に関する貨物件の名称・所在地及び賃料等の契約情報
 ③ 保証委託契約及び保証契約に関する賃料支払状況等の取引情報
 ④ 登記事項証明書等に記載された法人確認のための情報
 ⑤ 裁判所等公共機関・官報・マスメディア・電話帳又は住宅地図等において公開されている情報

第3条（関連する個人情報）
 当社は、緊急連絡先及び同居人等の甲の關係者に関する個人情報についても本条項に従って取り扱います。

第4条（個人情報の利用目的）
 当社が取り扱う個人情報の利用目的は以下のとおりです。利用目的を超えて個人情報を利用することはありません。
 ① 保証委託契約及び保証契約の締結可否の判断のため。
 ② 保証委託契約及び保証契約の締結及び履行のため。
 ③ 保証委託契約に基づく事前及び事後求償権の行使のため。
 ④ サービスの紹介のため。
 ⑤ サービスの品質向上のため。
 ⑥ ご意見・ご要望又はご相談について、確認・回答又はその他の対応を行うため。
 ⑦ 賃貸人及び管理会社からの委託に基づく収納代行事務を行うため。
 ⑧ 賃貸契約の履行及び管理並びに契約終了後の債権債務の精算に協力するため。
 ⑨ 上記①から⑧の利用目的を達成するために必要な範囲での個人情報の第三者への提供。

第5条（個人情報の第三者への提供）
 ① 当社は、以下に該当する場合を除くほか、あらかじめ甲本人の同意を得ずに個人情報を第三者に提供することはありません。
 i 法令に基づく場合。
 ii 甲・生命・身体又は財産の保護のために必要がある場合であって、甲本人の同意を得ることが困難であるとき。
 iii 公衆衛生の向上又は児童の健全な育成の推進のために特に必要がある場合であって、甲本人の同意を得ることが困難であるとき。
 iv 国の機関若しくは地方公共団体又はその委託を受けた者が法令の定める事務を遂行することに対して協力する必要がある場合であって、甲本人の同意を得ることにより当該事務の遂行に支障を及ぼすおそれがあるとき。
 ② 当社は、以下に該当する場合、甲の個人情報を当該第三者に対し提供します。

i 第4条記載の利用目的の達成のために、連帯保証人予定者・賃借人・連帯保証人・賃借人・管理会社・緊急連絡先若しくは同居人等の甲の關係者、又はその他かかるべき第三者に対し提供すること。
 ii その他甲が第三者に不利益を及ぼすと当社が判断した場合に当該第三者に対し提供すること。
 第6条（第三者の範囲）
 以下の場合、個人情報の提供を受ける者は、第三者に該当しないものとします。
 ① 当社が利用目的の達成に必要な範囲内において個人情報の取り扱いの一部又は全部を委託する場合（なお、委託先における個人情報の取り扱いについては当社が責任を負います）
 ② 合併その他の事由による事業の承継に伴って個人情報が提供され

る場合。
 ③ 特定の者との間で共同して利用される個人情報当該特定の者に提供される場合であって、その旨並びに共同して利用される個人情報の項目・共同して利用する者の範囲・利用する者の利用目的及び当該個人情報の管理について責任を有する者の氏名又は名称について、あらかじめ、本人に通知し、又は本人が容易に知り得る状態に置いている場合。
 第7条（家賃債務保証情報取扱機関への登録・利用等）
 ① 当社は、甲と本契約締結可否の判断及び本契約の履行・求償権の行使のために、当社の加盟する家賃債務保証情報取扱機関（以下「加盟家賃債務保証情報取扱機関」という）に照会し、甲に関する個人情報登録されている場合には、当該情報を利用します。

■加盟家賃債務保証情報取扱機関
 名称：一般社団法人 全国賃貸保証業協会（略称L I C C）
 住所：〒105-0004 東京都港区新橋5丁目22番6号
 1F・グランエルビルD G2 四階A
 電話番号：0570-086-110
 URL <http://jppg.or.jp/>
 ② 以下の表に定める個人情報は、加盟家賃債務保証情報取扱機関に以下の表に定める期間登録され、加盟家賃債務保証情報取扱機関の会員により甲との契約締結可否の判断及び契約の履行・求償権の行使のために利用されます。

	登録情報	登録期間
1	氏名、生年月日、住所、電話番号等の本人を特定するための情報	下記の3又は4のいずれかの登録情報が登録されている期間
2	賃貸物件の名称、住所等賃貸物件を特定するための情報	
3	本契約の申込をした事実	当社が加盟家賃債務保証情報取扱機関に照会した日から6ヵ月間
4	当社の賃貸人に対する支払い状況、求償金支払請求訴訟及び建物明渡請求訴訟に関する情報	契約期間中及び契約終了後債務が消滅してから5年間

③ 当社は、賃貸人が甲に対して建物明渡請求訴訟を提起した場合、加盟家賃債務保証情報取扱機関に登録する目的で、賃貸人より当該情報の提供を受けず。

④ 原則として甲本人に限り、加盟家賃債務保証情報取扱機関に登録されている個人情報に係る開示請求又は当該個人情報に誤りがある場合の訂正・削除等の申立を、加盟家賃債務保証情報取扱機関が定める手続き及び方法によって行うことができます。

第8条（信用情報機関への個人情報及び法人情報の提供・登録・利用、電話接続状況履歴の取得等）
 ① 当社は、当社が加盟する信用情報機関（以下「加盟先機関」という）及び加盟先機関と提携する信用情報機関（以下「提携先機関」という）に法人貸付情報及び甲の個人情報登録されている場合には、当該個人情報の提供を受け、返済または支払能力を調査する目的に限り利用します。

■加盟先機関
 名称：株式会社 日本信用情報機構（略称J I C C）
 電話番号：0570-055-955
 URL <https://www.jicc.co.jp>
 ■提携先機関
 名称：全国銀行個人信用センター
 電話番号：03-3214-5020
 URL <https://www.zenginkyo.or.jp/pci/>
 名称：株式会社 シー・アイ・シー（略称C I C）
 電話番号：0120-810-414
 URL <https://www.cic.co.jp/>

② 当社は、甲に係る本申込及び本契約に基づく法人貸付情報及び個人情報（本人を特定するための情報（氏名、生年月日、性別、住所、電話番号・勤務先・勤務先電話番号・運転免許証等の記号番号等）、並びに法人を特定するための情報（法人名・代表者名・所在地・電話番号等）、申込日及び申込商品種別等の情報（以下「申込情報」という）、契約内容に関する情報（契約の種類・契約日・保証開始日・保証額・賃貸借申込物件情報等）、返済状況に関する情報（入金日・入金予定日・残高金額・完済日・延滞・延滞解消等）、及び取引事実に関する情報（債権回収・債務整理・保証履行・強制解約・破産申立・債権譲渡等）を、加盟先機関に提供します。なお、保証額については賃貸借申込物件の賃料等1ヵ月分に相当する額を登録するものとします。
 ③ 加盟先機関の、当該申込情報の登録期間は照会日から6ヵ月以内です。また、当該個人情報及び法人貸付情報のうち、本人を特定するための情報並びに法人を特定するための情報については契約内容・返済状況又は取引事実に関する情報のいずれかが登録されている期間、契約内容に関する情報・返済状況に関する情報・取引事実に関する情報の登録期間は契約締結中及び契約終了後5年以内（ただし、債権譲渡の事実に係る情報については当該事実の発生日から1年以内）です。
 ④ 加盟先機関は、当該申込情報並びに当該個人情報及び法人貸付情報

を、加盟会員及び提携先機関の加盟会員に提供します。加盟先機関及び提携先機関の加盟会員は、当該個人情報及び法人貸付情報を、返済又は支払能力を調査する目的のみに利用します。

⑤ 当社は、加盟先機関から電話接続状況履歴（全国の固定電話及び携帯電話の接続状況調査結果の履歴で、調査年月日・電話接続状況・移転先電話番号が含まれています。）の提供を受け、甲本人が識別される個人データとして取得し、返済又は支払い能力の調査に利用します。

⑥ 甲は、加盟先機関に登録されている個人情報に係る開示請求または当該個人情報及び法人貸付情報に誤りがある場合の訂正・削除等の申立を、加盟先機関が定める手続き及び方法によって行うことができます。

第9条（個人情報の当社への提供）
 当社は、第4条記載の利用目的のため、連帯保証人予定者・賃借人・連帯保証人・賃借人・管理会社・経営会社又は緊急連絡先及び同居人等の甲の關係者より、甲の個人情報の提供を受けず。

第10条（個人情報の開示・訂正等・利用停止等）
 ① 当社は、当社所定の方法にて、甲本人から、当該甲本人が識別される個人情報の開示を求められたときは、甲本人に対し、遅滞なく、当該個人情報を開示をします。ただし、開示することにより以下の各号のいずれかに該当する場合は、当社の判断により個人情報の全部又は一部を開示することはありません。

i 甲本人又は第三者の生命・身体・財産その他の権利利益を害するおそれがある場合。
 ii 当社の業務の適正な実施に著しい支障を及ぼすおそれがある場合。
 iii 法令に違反することとなる場合。

② 当社は、当社が保有する個人情報の内容が事実でないことが判明した場合、利用目的の達成に必要な範囲内において、速やかに当該情報を最新の情報へ訂正・追加又は削除（以下「訂正等」という）します。

③ 当社は、利用目的の範囲を超えて個人情報を利用している場合、個人情報を不正に取得した場合、及び不正に第三者へ提供した場合、甲本人請求に応じて当該個人情報の利用又は第三者への提供を停止（以下「利用停止等」という）します。ただし、当該個人情報の利用停止等に多額の費用を要する場合その他の利用停止等を行うことが困難な場合であって、甲本人の権利利益を保護するため必要なこれに代わるべき措置をとるときは、この限りではありません。

④ 開示・訂正等・利用停止等をご希望の方は当社ホームページ（<https://www.j-lease.jp/>）を参照いただき、お問合せ窓口までご連絡ください。

第11条（個人情報の正確性）
 当社は、利用目的の達成に必要な範囲内において、個人情報を正確かつ最新の内容に保つよう努めます。ただし、保証委託契約又は保証契約の申込時又は締結時においてご提供いただいた個人情報と正確かつ最新であることについては、甲が責任を負うものとします。

第12条（必要情報の提出）
 甲は、保証委託契約の申込・締結又は履行に必要な情報（運転免許証・パスポート等の書類に記載された本籍地・国籍等の情報を含む）を提出することに同意します。また、クレジットカード保有情報や自己破産等の情報についても虚偽なく申告するものとします。

第13条（個人情報提供の任意性）
 当社は、甲から提供を受けた個人情報に基づき保証委託契約及び保証契約の締結可否の判断を行います。必要な個人情報を提供いただけない場合には、保証委託契約及び保証契約の締結をお断りさせていただきます。

第14条（審査結果）
 甲は、当社の審査結果の内容について異議を申し立てないことに同意します。なお、当社は、審査結果に関する判定理由は開示しません。また、当社は、法令に定められた訂正等・利用停止等の場合を除き、提供された個人情報及び法人情報を含む書面についてはいかなる場合にも返却及び削除いたしません。

第15条（個人情報の管理）
 ① 当社は、その管理下にある個人情報の紛失・誤用及び改変を防止するために、適切なセキュリティ対策の実施に努めます。
 ② 当社は、保有する個人情報について権限を持つ利用者のみがアクセスできる安全な環境下で保管するよう努めます。

第16条（個人情報取り扱い業務の外部委託）
 当社は、個人情報を取り扱う業務の一部又は全部を外部委託することがあります。
 第17条（統計データの利用）
 当社は、提供を受けた個人情報をともに、個人を特定できない形式に加工した統計データを作成することがあります。当社は、当該データにつき何らの制限なく利用することができるものとします。

第18条（個人情報管理責任者）
 ジェイリース株式会社 経営管理本部長
 第19条（問い合わせ窓口）
 個人情報に関する苦情、利用目的の通知・開示・訂正等、利用停止等又はその他のご質問・ご相談若しくはお問い合わせにつきましては、以下の問い合わせ窓口までご連絡ください。
 ジェイリース株式会社 お客様相談窓口
 電話番号：0800-500-2103
 受付時間：月曜日～金曜日（祝祭日除く）9:30～18:00

第20条（備考）
 甲が法人の場合、第7条は適用外とします。

● 私は、【個人情報及び法人情報の取扱に関する条項】に同意のうえ申込を行います。 ●

※申込者さま、代表者さま及び連帯保証人予定者さまご本人が署名してください。

ご記入日 (西暦)	20	年		月		日	申込者署名欄 (法人の場合は法人名)
	20	年		月		日	代表者（※法人の場合）
	20	年		月		日	連帯保証人予定者